



FREELANDER 2

MANUEL DU CONDUCTEUR

Publication n° LRL 11 02 56 101

Ce manuel fait partie de la documentation du propriétaire fournie avec votre nouveau véhicule. Les informations relatives aux véhicules à conduite à gauche et à conduite à droite sont indiquées dans les graphiques ; les informations spécifiques à un pays en particulier sont également soulignées.

IMPORTANT

Les informations contenues dans ce manuel couvrent l'ensemble des variantes du véhicule et des équipements en option. A moins de faire partie des spécifications de première monte, certaines des options présentées n'équipent peut-être pas votre véhicule. Par conséquent, certaines rubriques de ce manuel peuvent ne pas s'appliquer à votre véhicule. En outre, en raison des cycles d'impression, ce manuel peut contenir la description d'options qui ne sont pas encore disponibles.

Les informations contenues dans cette publication étaient correctes à la date d'impression. Il est possible que des changements aient été apportés à la conception du véhicule après l'impression de ce manuel. Si tel est le cas, un supplément au manuel aura été ajouté à la documentation du véhicule. Vous pouvez consulter les mises à jour ultérieures sur le site Internet de Land Rover à l'adresse **www.ownerinfo.landrover.com**.

Dans le cadre de la politique d'amélioration constante de nos produits, nous nous réservons le droit de modifier les spécifications, la conception ou l'équipement à tout moment, sans préavis et sans obligation de notre part. La reproduction ou la traduction de cette publication, ou partie de celle-ci, doivent faire l'objet d'une autorisation préalable de notre part. Exception faite des erreurs et omissions.

© Land Rover 2009

Tous droits réservés.

Publié par Land Rover Technical Communications.

Sommaire

Planche de bord

PLANCHE DE BORD	7
-----------------------	---

Introduction

GLOSSAIRE DES SYMBOLES	9
EMPLACEMENT DES ETIQUETTES	9
SANTE ET SECURITE	11
ENREGISTREMENT DES DONNEES	12
MODIFICATIONS DU VEHICULE	
EN CAS DE HANDICAP	12
PIECES ET ACCESSOIRES	13
RODAGE	15

Clés et télécommandes

UTILISATION DE LA CLE	16
INFORMATIONS D'ORDRE GENERAL	
CONCERNANT LES RADIOFREQUENCES	17
UTILISATION DE LA TELECOMMANDE	17

Mécanismes de verrouillage

VERROUILLAGE ET DEVERROUILLAGE	20
--------------------------------------	----

Alarme

ARMEMENT DE L'ALARME	21
DESARMEMENT DE L'ALARME	22

Sièges

ADOPTER LA BONNE ASSISE	23
SIEGES A REGLAGE MANUEL	24
SIEGES ELECTRIQUES	25
APPUIE-TETE	27
SIEGES ARRIERE	27
CHAUFFE-SIEGES	29

Ceintures de sécurité

PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT	30
RAPPEL DE CEINTURE DE SECURITE	32
BOUCLER UNE CEINTURE DE SECURITE	32
REGLAGE DE LA HAUTEUR	
DE LA CEINTURE DE SECURITE	33
UTILISATION DE LA CEINTURE	
DE SECURITE PENDANT LA GROSSESSE	33

Système de retenue supplémentaire

PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT	34
TEMOIN D'AIRBAGS	37
DESACTIVATION DE L'AIRBAG PASSAGER	38
INFORMATIONS D'ENTRETIEN DES AIRBAGS	39

Sécurité des enfants

SIEGES-ENFANTS	40
SIEGES REHAUSSEURS	42
POINTS D'ANCRAGE ISOFIX (sauf Australie)	42
VERROUS DE SECURITE ENFANTS	45

Volant

REGLAGE DE LA POSITION DU VOLANT	46
COMMANDE AUDIO	46

Eclairage

COMMANDE DE L'ECLAIRAGE	48
REGLAGE DES PHARES POUR	
CONDUIRE A L'ETRANGER	49
REGLAGE DU NIVEAU DES PHARES	49
FEUX DE DETRESSE	49
SYSTEME DE PHARES	
AUTODIRECTIONNELS (AFS)	50
INDICATEURS DE DIRECTION	50
ECLAIRAGE INTERIEUR	51
ECLAIRAGE D'APPROCHE	51
REMPLACEMENT D'UNE AMPOULE	52
TABLEAU DE SPECIFICATIONS	
DES AMPOULES	61

Essuie-glaces et lave-glaces

ESSUIE-GLACES	62
DETECTEUR DE PLUIE	63
LAVE-GLACES	64
LAVE-PHARES	64
ESSUIE-GLACE ET LAVE-GLACE ARRIERE	64
REGLAGE DES GICLERS DE LAVE-GLACES	65
CONTROLE DES BALAIS D'ESSUIE-GLACES	65
REMPLACEMENT DES BALAIS	
D'ESSUIE-GLACES	66

Sommaire

Vitres et rétroviseurs

VITRES ELECTRIQUES	69
RETROVISEURS EXTERIEURS	70
RETROVISEURS EXTERIEURS ELECTRIQUES	71
RETROVISEURS ELECTRIQUES ESCAMOTABLES	72
RETROVISEUR INTERIEUR	73

Instruments

VUE D'ENSEMBLE DU TABLEAU DE BORD	74
TEMOINS D'AVERTISSEMENT	75

Ecrans d'informations

ORDINATEUR DE BORD	76
MESSAGES D'INFORMATION	77

Climatisation

PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT	78
CLIMATISATION MANUELLE	78
CLIMATISATION AUTOMATIQUE	79
RETROVISEURS CHAUFFANTS	81
AERATEURS	82
CHAUFFAGE AUXILIAIRE	82
TELECOMMANDE (Russie uniquement)	83
TOIT OUVRANT ELECTRIQUE	85

Fonctions pratiques

HORLOGE	87
PARE-SOLEIL	89
ALLUME-CIGARES	89
CENDRIER	90
PRISES D'ALIMENTATION AUXILIAIRES	90
PORTE-GOBELETS	91
ESPACES DE RANGEMENT	92

Démarrage du moteur

INFORMATIONS D'ORDRE GENERAL	94
TEMOINS D'AVERTISSEMENT	94
FILTRE A PARTICULES DIESEL (FAP)	95
PERFORMANCES DU MOTEUR REDUITES	96
DEMARRAGE D'UN MOTEUR ESSENCE	97
DEMARRAGE D'UN MOTEUR DIESEL	98

Système Arrêt/Démarrage intelligent

SYSTEME ARRET/DEMARRAGE INTELLIGENT (transmission manuelle uniquement)	101
---	-----

Transmission

TRANSMISSION MANUELLE	103
TRANSMISSION AUTOMATIQUE	103
CARACTERISTIQUES TECHNIQUES	106

Freins

PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT	107
CONSEILS CONCERNANT LA CONDUITE AVEC L'ABS	107
FREIN DE STATIONNEMENT	108

Aide au stationnement

PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT	110
UTILISATION DE L'AIDE AU STATIONNEMENT	111

Régulateur de vitesse

PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT	112
UTILISATION DU REGULATEUR DE VITESSE	112

Système Terrain Response

PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT	114
UTILISATION DE TERRAIN RESPONSE	114

Contrôle d'adhérence en descente (HDC)

PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT	118
UTILISATION DU HDC	119

Antipatinage

UTILISATION DE L'ANTIPATINAGE	121
-------------------------------------	-----

Contrôle dynamique de stabilité (DSC)

PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT	122
UTILISATION DU CONTROLE DE STABILITE	123

Sommaire

Carburant et ravitaillement

MESURES DE SECURITE	124
QUALITE DU CARBURANT	124
AUTRES CARBURANTS POUR LES MOTEURS ESSENCE	125
VEHICULES A MOTEUR DIESEL	126
PANNE DE CARBURANT	126
COUPURE DE L'ALIMENTATION	127
TRAPPE DE REMPLISSAGE DE CARBURANT	128
RAVITAILLEMENT	129
CARACTERISTIQUES TECHNIQUES	130

Transport d'une charge

INFORMATIONS D'ORDRE GENERAL	131
POINTS D'ANCRAGE DES BAGAGES	132
COUVRE-BAGAGES	133

Remorquage

TRACTAGE D'UNE REMORQUE	134
EQUILIBRAGE	135
CONTROLES ESSENTIELS POUR LE REMORQUAGE	135
POIDS REMORQUABLES RECOMMANDES	136
BARRE DE REMORQUAGE	137

Nettoyage du véhicule

NETTOYAGE DES JANTES EN ALLIAGE	138
NETTOYAGE DE L'EXTERIEUR	138
NETTOYAGE DE L'INTERIEUR	140
REPARATION DES DEGATS DE PEINTURE MINEURS	141

Entretien

INFORMATIONS D'ORDRE GENERAL	142
OUVERTURE ET FERMETURE DU CAPOT	145
VUE D'ENSEMBLE DU COMPARTIMENT MOTEUR	146
CONTROLE DE L'HUILE MOTEUR	147
CONTROLE DU LIQUIDE DE REFROIDISSEMENT	149
CONTROLE DU LIQUIDE DE FREIN	151
CONTROLE DU LIQUIDE DE DIRECTION ASSISTEE	152
CONTROLE DU LIQUIDE DE LAVE-GLACE	154
CARACTERISTIQUES TECHNIQUES	155

Batterie du véhicule

SYMBOLES D'AVERTISSEMENT DE LA BATTERIE	157
ENTRETIEN DE LA BATTERIE	157
UTILISATION DE CABLES DE DEMARRAGE	159
CHARGEMENT DE LA BATTERIE DU VEHICULE	160
REMPLACEMENT DE LA BATTERIE DU VEHICULE	160

Roues et pneus

INFORMATIONS D'ORDRE GENERAL	162
ENTRETIEN DES PNEUS	163
UTILISATION DE PNEUS D'HIVER	168
CHANGEMENT D'UNE ROUE	169
NECESSAIRE DE REPARATION	173
UTILISATION DE CHAINES A NEIGE	179
GLOSSAIRE DES PNEUS	180
CARACTERISTIQUES TECHNIQUES	181

Fusibles

EMPLACEMENT DES BOITES A FUSIBLES	182
REMPLACEMENT D'UN FUSIBLE	182
TABLEAU DE SPECIFICATIONS DES FUSIBLES	183

Equipements de signalisation

FEUX DE DETRESSE	189
TRIANGLE DE SIGNALISATION	189

Que faire après une collision

CONDUITE APRES UNE COLLISION	190
INSPECTION DES COMPOSANTS DU SYSTEME DE SECURITE	191

Remorquage du véhicule

ANNEAUX DE REMORQUAGE	192
ACCES A L'ANNEAU DE REMORQUAGE ARRIERE (véhicules équipés d'accessoires sport)	193
POINTS D'AMARRAGE	193
TRANSPORT DU VEHICULE	193
REMORQUAGE DU VEHICULE SUR LES QUATRE ROUES	194

Sommaire

Identification du véhicule

PLAQUE D'IDENTIFICATION DU VEHICULE	196
NUMERO D'IDENTIFICATION DU VEHICULE (VIN).....	196
PLAQUE DE LA DATE DE FABRICATION DU VEHICULE (Australie uniquement)	196

Caractéristiques techniques

CARACTERISTIQUES DU MOTEUR	197
POIDS	198
DIMENSIONS	199

Homologation

DECLARATIONS DE CONFORMITE.....	200
---------------------------------	-----

Introduction au système audio

RECEPTION RADIO	203
-----------------------	-----

Présentation du système audio

PRESENTATION DU SYSTEME AUDIO	204
-------------------------------------	-----

Utilisation du système audio

BOUTON MARCHÉ OU ARRÊT	208
BOUTON DE REGLAGE DU VOLUME.....	208
COMMANDE AUDIO	208
BOUTON DE LA GAMME D'ONDES	209
COMMANDE D'ENREGISTREMENT AUTOMATIQUE	210
BOUTONS DE PRESELECTION DES STATIONS	211
COMMANDE DES INFORMATIONS ROUTIERES	211

Menus du système audio

SYSTEME DE DONNEES RADIO (RDS)	213
MODE REGIONAL (REG)	213
COUVERTURE D'AUTRES RESEAUX ETENDUE (RDS-EON)	215
AUTRES FREQUENCES	215
BULLETINS D'INFORMATIONS	216
TYPE DE PROGRAMME PRIORITAIRE (PTY)	217
REINITIALISATION DU SYSTEME AUDIO	219

Radiodiffusion numérique

INFORMATIONS D'ORDRE GENERAL.....	220
COMMANDES AUDIO	222
OPTIONS D'AFFICHAGE.....	223
SELECTION DES RADIOS NUMERIQUES	223
SYNTONISATION AUTOMATIQUE DES STATIONS	224
ENSEMBLES	224
OPTIONS DES STATIONS	225
BOUTONS DE PRESELECTION	226
REGLAGES	228

Lecteur de CD

CHARGEMENT DES CD	234
EJECTION D'UN CD	235
EJECTION DE PLUSIEURS CD	235
SELECTION D'UN CD.....	235
LECTURE DU CD	235
SELECTION D'UNE PAGES	235
PAUSE CD	236
AVANCE/RETOUR RAPIDE	236
MENU DES FONCTIONS CD	236
OPTIONS D'AFFICHAGE CD	237
LECTURE ALEATOIRE	237
REPETITION DES PAGES DU CD	238
BALAYAGE DES PAGES DU CD	238
LECTURE DE FICHIERS MP3.....	239

Prise d'alimentation auxiliaire (AUX IN)

PRISE D'ALIMENTATION AUXILIAIRE (AUX IN).....	240
--	-----

Commandes des sièges arrière

COMMANDES DES SIEGES ARRIERE	241
CASQUES	242

Téléphone

INFORMATIONS D'ORDRE GENERAL.....	243
COMMANDES DU SYSTEME TELEPHONIQUE	244
CONFIGURATION BLUETOOTH	245
CONFIGURATION DU TELEPHONE	249
UTILISATION DU TELEPHONE	253
REPERTOIRE	258
COMMANDE VOCALE DU TELEPHONE	262